

全世界的各位：

袭击了东北以及关东地区的东日本大地震已经过去了2个月。死亡和失踪人数合计超过24,000人，对日本来说，是二战后遭受的最严重的灾害。

在日本最困难的时候，收到了来自全世界的关心、慰问、友情以及各种支援，作为日本国民的一员我对此表示由衷的感谢。

在继续大力支援灾区的同时，从1995年阪神大地震中学到的宝贵经验来看，该是我们向前迈出新一步的时候了。大阪、关西作为日本第二大都市圈，必须承担起促进日本经济发展的重任。

本次的东日本大地震，大阪以及西日本其他城市因远离受灾区，事实上完全没有遭到破坏，水、电、交通等生活环境和商务设施都非常安全，并如常运作。

今后我们将继续努力推进商务、文化、娱乐、观光等事业，为日本的重建做出贡献，所以请各位一定到大阪、关西等未受到影响的地区进行商务和观光活动。希望能借助各位的一臂之力，让我们同心协力，成为灾区的希望之光，使整个日本能真正的复兴起来。

2011年5月11日

大阪府知事	桥下 徹
大阪市长	平松 邦夫
堺市长	竹山 修身
大阪商工会议所会头	佐藤 茂雄
堺商工会议所会头	前田 宽司
财团法人大阪观光会议协会会长	津田 和明
社团法人堺观光会议协会会长	和田 贞夫